



PARA SANTA ROSA SAN
 ANTONIO, TOLEDO, SUAREZ Y PA-
 RAJES VECINOS.

LEY DE IMPRENTA
Art. 3.º

- a) EL FARO.
- b) Administrador - Gerente Responsable: Alberto de Horta, Calles Las Artes y Constitución, Sauce (Dpto. Canelones.)
- c) Propietario: Alberto de Horta.
- d) Tall. Gráficos EL FARO, calles Las Artes y Constitución.

APARECE LOS SABADOS

SECRETARIS: Wilson Rodríguez
Angel Moretti

PERIODICO REGIONAL INDEPENDIENTE

AÑO I - No 17

Sauce, enero 9 de 1937

PORTE PAGADO

CIERRE DE COMERCIOS

Disposición perjudicable

Viene levantando serias resistencias la obligatoriedad del cierre comercial durante los días domingos, a nuestro juicio muy justificadas.

No desaprobamos pueda tener su razón de ser, tal vez, en la Capital de la República, pero no que se hiciera extensiva a las poblaciones, pueblos, villas o capitales del Interior.

Esa medida, posiblemente no lo suficientemente bien estudiada, con otra comprensión del asunto, así como la de tener en cuenta los serios inconvenientes que pudieran surgir, más, los innumerables intereses llamados a lesionar, dudamos mucho hubiera encontrado tan fácil el andamiento y aprobación.

No solamente trae aparejado el perjuicio para el comercio en sí, sino que muy serio trastorno para las familias, que por lo general no aprovechan los demás días para atender sus cotidianas tareas, que en muchos casos no admiten esperas, reservando, por lo general, el día domingo para proveerse de lo necesario para durante toda la semana, ya sea de útiles o comestibles, que muchas veces no tienen la posibilidad de obtenerlos en el pequeño comercio de campaña, en las proximidades donde residen.

Ello sea justificado, que con la referida disposición implantada, por lo visto con carácter de ley, ha venido a perjudicarse a los gremios de trabajo en general, que más debió tener en cuenta no ocasionar un daño por el estilo del interior.

Es de esperar que los Poderes Públicos, informados de los serios inconvenientes señalados, aconsejara se deje sin efecto su aplicación, o disponer su conveniente enmienda en forma menos onerosa para comerciantes y consumidores.

Nuevamente tendremos Banda de Música

Personas de acción decidida se han abocado a la tarea de reorganizar la Banda de Música local, para lo cual se invita a todas las personas que deseen llevar a feliz término esta iniciativa, a concurrir hoy sábado a las 19 horas (7 de la tarde) a la sede de la Junta Lo-

cal (Concejo Auxiliar), a fin de cambiar ideas al respecto y dejar constituida la Comisión.

EL FARO, que sugirió la idea, exhorta a que se preste el más franco apoyo a este movimiento, para convertirlo prontamente en realidad.

PERIODISTICAS

EL PUEBLO

De J. Batlle y Ordóñez

Cuatro años de vida periodística, acaba de cumplir este estimado colega que dirige acertadamente el Sr. Eustaquio Selem.

Tribuna al servicio de la democracia, su prédica valiente y razonada seguirá, como hasta ahora, señalando rumbos en bien de la cultura y de aquella región.

En esta grata oportunidad tendemos la mano al colega amigo en cordial saludo y deseándole una nueva etapa plena de prosperidad.

ECOS DEL ESTE

También este interesante diario independiente que aparece en Rocha bajo la dirección del Sr. Marcelino Pizarro Ocelli, ha entrado en un nuevo año de labor, la que ha encauzado siempre dentro de la más altas normas periodísticas.

Como índice de libertad y progreso de aquella zona, deseamos que así continúe.

Sensible alejamiento

La Jefatura ha ordenado el traslado del Sr. Sub-comisario Francisco Casas a la localidad de Migueles, quien desempeñara sus funciones en esta Villa.

Este alejamiento es sentido por la mayoría de la población, pues, durante su corta permanencia en ésta se pudo apre-

ciar sus excelentes condiciones de funcionario ejemplar.

Escuche Ud. Don...

POR FRAY CANDIL

Otra vez me dirijo a usted, para censurarlo, buenamente y con fines de enmienda, esa ligereza de juicio que tiene para juzgar a los demás, con lo que suele cometer no pocas injusticias.

Ante todo, señor, es bueno ser prudente en la emisión de juicios con respecto a nuestros semejantes, pues más vale pecar por tolerante que por intolerante.

¡Venida a Migueles!

Usted, sin ninguna duda, es de esos hombres que se ponen a charlar sin ton ni son, abriendo opiniones a destajo sobre su vecino, sin darse cuenta que con ello peca de indiscreto y puede inferir grave daño a la reputación ajena.

Seguramente usted no ha medido el alcance de tales expresiones, y es posible que en el fondo lo haga por inconsciencia y no por mala intención.

Pero me parece necesario que usted medite sobre la inconveniencia de mover la sincha tan imprudentemente, cuando puede ganar mucho contentenerla un poco, y ahorrarse algún disgusto derivado de su charlatanerismo.

Hágame caso señor, y verá como vive más tranquilo y sin ningún reproche de conciencia.

VEA LAS BASES Y EL CUPÓN DEL CONCURSO REGIONAL DE BELLEZA EN LA ULTIMA PAGINA.

De Santa Rosa

EL BAILE DEL 31 EN EL 'SOCIAL CLUB'

Bajo los auspicios de la directiva del Social Club, llevóse a cabo en la noche del 31 de diciembre un gran baile de despedida del año que terminaba.

El amplio salón del Social Club, estaba en una de sus mejores noches.

Las parejas danzaban al compás de la música en un ambiente de alegría sana y vivaz.

Destacábase entre toda aquella profusión de luces, el conjunto armonioso de nuestras encantadoras chicas ataviadas con trajes juveniles.

Lula Hernández: jovial y alegre pendiente siempre de las melódicas palabras de amor que a su oído murmurara su enamorado doncel.

Chela Gallo, elegantemente ataviada, alegre y confiando siempre en las promesas de amor de su galán.

Lala Costa: con su sonrisa picaresca y como despreocupada de todo, actitud ésta que bien

Sigue en la 6.ª pag.

Relojes
Alhajas
Platería
Brillantes
Talleres
DE
Relojería

JOYERIA DEL PLATA
- DE -
COLUCCI Y CRISTOBAL

Grandes rebajas con motivo de las próximas fiestas - - -



RIO NEGRO, 1672
A 50 metros de la Estación del Ferro Carril Central

Teléf. Autom. 8 41.49 MONTEVIDEO

Radios
Bazar
Discos
Victrolas
Fábrica
de
Alhajas

PINTURAS
BUCO

TALLER URUGUAY

SOLDADURA
AUTÓGENA

CARPINTERIA Y HERRERIA DE OBRA

DE

José R. Silva

CARROCERÍAS Y TRABAJOS DEL RAMO EN GENERAL

Ud. ganará tiempo y dinero pidiendo presupuesto en esta casa

quier trabajo con los precios más bajos de plaza.

S A U C E

ESCLAVITUD

Véase N.º 14.

Actualmente no existe la esclavitud, pero si fuéramos de opinión que si se estableciera de nuevo no dejaría aún de encontrar ambiente propicio, no faltando honorabilidades que aclamaran y miraran alborozados su resucitamiento, optando por su adquisición en la misma forma que otra, aunque lo fueran sustituidos por los de nuestra misma raza, en la misma forma, o bien idéntica, que cuando tienen oportunidad y pueden esquivar responsabilidades lo hacen, al igual que en aquellas épocas pretéritas, que aunque idas de ha muchos años son de bien triste recordación.

Este último argumento, en breve lo corroboraremos con antecedentes algo recientes que están cien veces por encima de todos los fundamentos que al respecto pondremos de manifiesto por nuestra parte, no obstante estar bien autorizados garantizar su veracidad.

Como una demostración de lo que fueran aquellos tiempos de oprobio, barbarie y del criterio que imperara entre los considerados sobrelentes, que no estamos de acuerdo se justifique como fruto de aquellas épocas, como erróneamente a nuestro juicio sabe aducirse lo más natural, nos proponemos narrar uno de los

tristes y dolorosos episodios conocidos y presenciado por algunos de nuestros mismos antepasados, en que el buen pensar, la razón y el derecho se reducía a letra muerta, tiempos aquellos, en que solo imperaba la ley del más fuerte.

¡Guay del que manifestara desagrado a las disciplinas, hábitos y costumbres de entonces!

Sobre el hecho que relatamos en una próxima publicación, que solo en virtud de sus proporciones y trascendencia pudo llegar a ser conocido por una gran parte del País, pues, la casi totalidad de otros semejantes quedaban ignorados o en el misterio, nos propendremos una vaga reseña de las indezas muy comunes, ejercitadas por lo mejorcito y que consideráramos inconcebible hoy.

Durante la friolera de 88 años de

Casa Gerónimo Villarino

Especialidad en manceras de arados de todas las marcas.

Ventus por mayor

Señor comerciante:
Dirija sus pedidos a
VILLA NUEVA
SAUCE Dpto. Canelones

TALLER DE CALZADO

RAÚL TUDISCO

En esta casa se colocan suelas cosidas y trenzadas. — Precios Módicos

SAUCE

esclavitud, es de imaginar el refinamiento de las atrocidades que se viera en el caso de soportar el desvalido esclavo, cuando aun hoy, a pesar de su abolición, se suceden casos que tienen una muy idéntica semejanza, que tal que significáramos lo demostráramos con antecedentes abrumadores e irrefutables.

Si aún no hubiera mediado, volvemos a repetir, la intervención de algún factor extraño al ambiente de entonces, quien sabe por cuanto tiempo más se habría prolongado esa costumbre oprobiosa y repulsiva ante las gentes bien inspiradas.

Continuará.

Sobre periodismo

No se dedica toda una vida al periodismo si no se tiene fé en la democracia, en las soluciones de libertad, en la posibilidad de formar una conciencia popular. No importa lo ignorancia de nuestro lector de hoy. Lo esen-

cial es formar nuestro lector mañana. Y para ello, nada mejor que el diario. El libro tiene algo de aristócrata. Requiere alguna capacidad en el lector. El mismo escritor, hace gala de saber. El diario y su lector no pisan ese terreno.

Periodismo, sinónimo de democracia, cuando se ejerce con desinterés, con idealismo, con honestidad buscando sacudir libras vírgenes, despejar obscurecades, voltear fetichismos de sistemas, órdenes, tradiciones, sentimientos que esclavizan el pensar popular, para arrodillar la conciencia de los hombres frente a estúpidos tabúes.

Ledo Arroyo Torres.

Por trabajos de imprenta en general, siempre recuerde Talleres

"El Faro"

Guía Profesional

Dr. Pedro Piretto
Medico - cirujano SAUCE

Dr. Miguel Civitate
Medico - cirujano SAUCE

Dr. L. Daniel Vidart
Cirujano - dentista SAUCE

Dr. Eleuterio Belino
Cirujano - dentista SAUCE

Dr. A. Feirano Scarpa
Medico - cirujano SANJA ROSA

Escribanía Pública

DE
**Manuel Casaravilla y
Carmelo R. González**
SAUCE

La Campaña reclama mayor protección

He aquí lo que dice un colega al respecto

En la capital se ven obras de arte y embellecimiento; mientras allá se proyectan grandes y costosas avenidas, suntuosos palacios y se rodea a sus habitantes de múltiples comodidades, la campaña permanece en el mas completo de los olvidos, en cuanto a dotarla de las mas indispensables obras, no de embellecimiento—que es mucho rendir—sino aquellas que contribuyen para darle mas actividad y mayor desenvolvimiento.

No permanece en el olvido en cuanto a recargarla con gabelas e impuestos. En ese caso es a la campaña a la que se le exige mayor tributo.

Los pobladores del campo, luchando abnegadamente van forjando la riqueza nacional, ya sea cultiando la tierra, mejorando las haciendas o bien en otras actividades de distinto y variado orden pero que contribuyen a afianzar en todos los planos el porvenir de nuestra patria.

Nos ajustamos exactamente a los hechos tal como ocurren en la actualidad.

Poco se hace desde el Parlamento, para satisfacer las nobles aspiraciones de los habitantes de la campaña. Debiera proyectarse el desenvolvimiento económico de la campaña, dotándola de buenas carreteras, facilitando la implantación de nuevas industrias y velando por mejorar las condiciones de vida de los que habitan en ella.

Por trabajos de imprenta en general, siempre recuerde Talleres

"El Faro"

PANADERIA "ARTIGAS"

ESPECIALIDAD EN PAN DE SANDWICHES E INTEGRAL. BIZCOCHOS Y GALLETAS DE TODAS CLASES. PAN RALLADO.

REPARTO A DOMICILIO

ENRIQUE INTROINI

SAUCE
(Dpto. de Canelones)

CAFE "ROMERO"

— DE —
JOSÉ ROMERO

Restaurant a la Carte y servicio de
Confitería atendida

Frente a la Avenida Artigas

Teléfono La Uruguaya, 36.

SAUCE

CARNET SOCIAL

**CENTRO SOCIAL
El baile del 31 revistió
brillantes proporciones**

Como lo habíamos anunciado tuvo lugar el 31 del año fenecido, el baile que esta institución Social ofreció a sus asociados con motivo del advenimiento del nuevo año.

Fué ésta una brillante reunión, donde primó un ambiente de franca camaradería y alegría, sobrepasando muy alto a los cálculos más optimistas.

Distribuyéronse entre los concurrentes porros japoneses, de jockey de hermosos gustos, después vinieron las matracas, cornetas, chascos, lo que motivó un verdadero derroche de buen humor.

Mas tarde efectuóse la rifa de tres objetos entre las damas concurrentes.

Fué este acontecimiento, fuera de dudas, de esos que hace tiempo no presenciábamos en nuestro medio, esperando se repitan con regularidad y nos hagan despertar una vez por todas de esa indolencia que se notaba en nuestro ambiente desde hace tiempo.

Vayan de nuestra parte, nuestras sinceras felicitaciones a los organizadores de éste festival, que señalará rumbos en nuestra vida social.

Asistieron a este baile las si-

Cano Larrosa-Peyre, Hernández-Briano, de Horta-Cambón, Dupouy-de Horta, Casas, Bancheiro, Srtas. Tota y Araceli Pancheiro, Ita Loperena, Yaya Cendán, Sara Elsa Ramos, Violeta Cotelito Genta, Violeta Camejo, Eloisa Ottonello, Fatmi Maite, Anita Castro Furest, Olga y Delia de Horta Dupouy, Natalia Colla, Srtas. Hernández, Tita Fran-

Chola...
...Manuela y Blanca de Horta, Srtas. de Riso y Peyrán, y otras culesin duda hemos pasado por alto por no recordar.

CINE ARTIGAS

Noche propicia la del domingo, esta sala contó con bastante concurrencia, ávida de gustar del interesante programa que se le ofrecía, con la base de una inolvidable producción uruguaya que se reprisaba a

FARMACIA DEL PUEBLO

Honestidad profesional, confianza en casa del paciente.
Con este proceder ha conquistado a toda la zona.
Precios Moderados.—Abierta todo los días, incluso domingo y feriados.

SAN ANTONIO

CANELONES

CONSUMA VINOS

"**GALLO**"

QUE ELABORA **SAETTONE**
BODEGA

VILLA NUEVA

SAUCE

Un vaso de vino GALLO en cada comida, alcanza para recuperar las fuerzas perdidas en un día de trabajo.

pedido: «El pequeño héroe del aroyo del oro», y el film inglés «Triunfo de mujer».

Próximamente se anuncian grandes estrenos, constituyéndose el de mañana la exhibición de «El rey de los condenados», formidable drama que protagonizan en primer término Conrad Veidt y Noah Beery.

Es de esperar que el público sepa corresponder con más amplitud al esfuerzo del empresario Sr. Sofia, al ofrecer espectáculos de tal magnitud.

COMPROMISOS

Con motivo de haberse comprometido oficialmente el Sr. Vicente Redríguez y la Srta. Genevieve Monfort, esta pareja se ha visto muy felicitada por sus familiares y amistades que los rodean.

Mañana se comprometerán oficialmente el joven Antonio Cosentino con la Srta. Natalia Colla.

Este acontecimiento causará gran satisfacción entre sus familiares y allegados a los mismos.

BAILES

Como ya hemos mencionado en número anterior, el baile en el Club Sportivo Artigas...

las 2 de

EXHORTACION

El «Club Sportivo Artigas» exhorta a todos sus asociados, que sean socios del Centro social «19 de Junio», para que concurren al local social, especialmente los domingos por la tarde, a fin de dar mayor realce a las hermosas tertulias familiares que allí se realizan.

Juan F. Esteves, Pte.; Raúl Fernández, Srio.

CUMPLEAÑOS

El día 6 del cte. Ademar Mesa, con motivo de su onomástico, fué vastamente obsequiado por parte de sus familiares y allegados amiguitos.

VIAJEROS

De Buenos Aires, pasando una temporada entre nosotros, la señora Beba L. de Brenta y su simpática hermana señorita María Esther Leiras. Descansamos una feliz estadía.

PIC-NICS

En casa del Sr. Venancio Gutiérrez, Cuchilla de Rocha, tendrá lugar el 27 del corriente un Pic-nic para el cual ya se han distribuido profusamente las invitaciones.

Pajo los auspicios de la Comisión Pro Carretera a Escuela Piccardo, tendrá lugar el domingo 17 un Pic-nic Danzante en el «Parque de Sauce», distribuyéndose actualmente tarjetas de invitación entre familias de Sauce y Pueblos vecinos.

ENFERMOS —

Completamente restablecida la señorita Nélica Martino.

Continúa enfermo el joven Raúl Silva.

Enferma la Sra. Isaura Silveira de Torres.

Abandonó el sanatorio en el cual estaba internada, ya algo mejorada, la Sra. Juanita P. de Sacttone.

**SOLICITADA
DESVIRTUANDO RUMORES**

Señor Director de «EL FARO» Don Alberto de Horta.

Habiéndome enterado de que circulan rumores atacándome como único causante de que la carretera a construirse a Pantanoso, no vaya por el camino actual; pido al Sr. director quiera tener a bien publicarme las siguientes líneas:

Recuerdo perfectamente que en el mes de Mayo del año 1932 en el estudio de Sauce, Punt...

...sus ordenes... un camión; cuando se llegó a la parte donde se deja el camino, para tomar las chacras, le pregunté: ¿Por ahí va a llevar el trazado Sr. ingeniero? respondiéndome, — si señor ¿por qué? — caramba, el vecindario lo va a ver con malos ojos, imagínese que a unos les cruza el camino, y a otros los deja sin acceso inmediato a la carretera; — en eso no tengo que ver, yo tengo la obligación de estudiar el trazado lo más conveniente posible, como voy a llevar una carretera por una parte que tengo que darle tres curvas en un kilómetro, pudiéndola hacer con una, y además para llevarla por el camino tengo que darle una curva sobre el puente y eso es imposible, necesitaría tres alcantarillas más, y el movimiento de tierra sería enorme por que ese camino es muy gastado.

No paso mucho tiempo sin que otro reclamara lo mismo; pues a los dos días llegó al campamento del ingeniero el señor Cúneo haciendo la misma reclamación; y luego se entrevistó con el señor Director, quien ordenó se estudiase una variante por el camino.

Terminado el estudio y hecho los planos, me informé que la variante no habría prosperado, pues la Dirección de Vialidad la rechazó, aceptando por lo tanto el trazado recto.



ANTONIO COSENTINO

Falleció en la Paz del Señor, el 13 de Julio de 1936

Sus hijos, nietos y demás deudos, invitan para el funeral que por el eterno descanso del alma del extinto se celebrará en la Parroquia de esta Villa, el 13 de Enero de 1937 a la hora 9.

El duelo se despide por tarjeta.

JOSE CURIEL

COLON 1478 U. T. E. 81087

MONTEVIDEO

TIENDA, ROPERIA, MERCERIA EN GENERAL

Srs. Comerciantes del interior:

Si desean lucir sus casas con las mejores novedades en sedas, no dejen de visitar esta casa.

NO OLVIDE

CASA JOSE CURIEL

«Casa Víctor» BARATILLO Y TIENDA LA LINDA LINDA Jamás presentóse un surtido igual y mejores precios en artículos para regalos de Navidad, Año Nuevo y Reyes.

estampada 1 mt. de ancho a 0.45 el mt. Regalo de Año Nuevo Fronte a la Plaza, entre la Farmacia Puig y Panadería Introini

Ahora más, cuando inicié junto con el Sr. Carmelo González los trabajos por la realización de la obra, pedimos de nuevo al ex ministro Arq. Jorge Herrán, que hiciera lo posible por llevar la carretera por el camino, que de esa forma quedarían todas las personas del lugar satisfechas, y también no perjudicaría a nadie, entonces el Sr. Herrán nos respondió, que de ninguna forma, puesto que eso era cuestión de técnicos, y que él estaba enterado que había sido bien estudiado.

A ésta respuesta tan firme y concluyente dimos por terminadas las gestiones de desviación de trazado, dedicándonos a trabajar por que se hiciera, por donde quiera que fuera.

Esto es toda la verdad, que como se dice hice por mal.

Además quiero dejar expresa constancia que el que suscribe, no tiene ningún interés en perjudicar a nadie, lo demuestra todo lo actuado, y tratándose de beneficio propio también manifiesto, que tanto voy a Sauce por el trazado variante, como por el trazado principal, para mi no se aleja ni se acerca, y también digo que me pasa más lejos a mí que a ciertas personas que se quejan.

Trabajar por hacer bien a la localidad, es mi lema, y no trabajar para destruir como el de otros.

Agradeciéndole al señor director, lo saluda con la consideración más distinguida.

Raúl Fernández.

Anunciar es vender.

Sintonicen C X 48 Radio Femenina los jueves de 19 a 19 y 30, y escucharán «Canelones Cultural e Informativo».

Calera «Toledo»

— DE — Inocencio V. Garin

DEPÓSITO DE FRUTOS DEL PAÍS

ESTACION TOLEDO

EDICTO DE MATRIMONIO

En la Villa del Sauce y el día 4 del mes de Enero del año mil novecientos treinta y siete.

A petición de los interesados hago saber que han proyectado unirse en matrimonio Don Abel Casullo, de treinta y ocho años de edad, de estado soltero, de profesión abastecedor, de nacionalidad oriental, nacido en esta sección el día 10 de Mayo de 1898, domiciliado en esta villa y Doña María del Carmen Sando, de veintiocho años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta sección, el 20 de Enero de 1908, domiciliada en esta Villa.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y en el periódico «EL FARO» por espacio de ocho días, como lo manda la ley.

Mario A. Ardoino

JUAN C. MASSA

Distribuye diarios, revistas y lotería

— COMISIONES —

Calle La Paz, 1130.

U. T. 86901

Montevideo

U. de T. del U.

Horario de VERANO 1936-37

A regir del día 1o de DICIEMBRE hasta nuevo aviso

SALIDAS

PARA	Montevideo	SAUCE	Villanueva	Pantanos	Santa Rosa	San Bautista	San Ramón	CHAMIZO
San Ramón y Villanueva	5.55	7.—	7.45	—	7.30	7.45	8.15	—
Chamizo	7.40	8.45	—	—	9.15	9.30	10.—	10.15
Santa Rosa y Villanueva	8.50	10.5	10.25	—	10.30	—	—	—
San Ramón	10.10	11.15	—	—	11.45	12.—	12.30	—
Chamizo	12.10	13.15	—	—	13.45	14.—	14.30	14.45
San Ramón	4.35	15.40	—	—	16.10	16.25	16.55	—
Sauce Pantanos	16.25	17.30	—	18.30	—	—	—	—
Chamizo, (Domingos a San Ramón)	16.25	17.30	—	—	18.—	18.5	18.45	19.—
Santa Rosa (comb. Villanueva)	17.30	18.35	18.55	—	19.5	—	—	—
San Ramón (Domingos a Chamizo)	17.50	19.—	—	—	19.30	19.45	20.15	—
San Ramón	18.55	20.—	—	—	20.30	20.45	21.15	—
Sauce	20.25	21.30	—	—	—	—	—	—
San Ramón (Lunes)	1.—	1.55	—	—	2.20	2.35	3.—	—

REGRESOS

CHAMIZO	San Ramón	San Bautista	Santa Rosa	Pantanos	Villanueva	SAUCE	Montevideo	DE
—	—	—	6.3	—	—	6.10	7.10	Sauce
—	—	—	6.50	6.20	—	7.—	8.—	Santa Rosa
6.45	6.5	6.35	6.50	6.20	—	7.20	8.20	San Ramón y Pantanos
—	7.—	7.35	7.55	—	8.10	8.30	9.30	Chamizo y Villanueva
—	9.—	9.30	9.45	—	—	10.15	11.15	San Ramón
—	10.10	10.40	10.55	—	11.10	11.30	12.30	San Ramón y Villanueva
—	—	—	—	—	—	12.40	13.40	Sauce
11.15	11.30	12.5	12.25	—	—	13.—	14.—	Chamizo
—	—	—	13.40	—	—	14.10	15.10	Santa Rosa
—	14.50	15.20	15.35	—	—	16.10	17.10	San Ramón
16.10	16.25	16.55	17.10	—	—	17.40	18.40	—
—	18.—	18.30	18.45	—	18.55	19.15	—	—
—	18.45	19.15	19.30	—	—	—	—	—

Sauce, Noviembre de 1936.

FOOT-BALL

Albion 5. Hora Colonial 2

Visitó el pasado domingo nuestra Villa el fuerte y caballeresco equipo de Hora Colonial a disputar un match con el Club local Albion.

En las primeras horas se disputó el encuentro de reservas, la cual a pesar de jugar mejor la local, tuvo la mala suerte de perder por 1 a 0. Enseguida entran al field los primeros equipos, atacando el Albion peligrosamente consiguiendo a los 15 minutos de iniciado Benites el primer tanto; poco después el mismo marca el segundo, reanuda el juego los visitantes cargando peligrosamente pero la defensa muy bien colocada rechaza.

Alentados por sus parciales cargan los locales, la delantera bien apoyada por la línea media avanza peligrosamente consiguiendo así C. Rodríguez un nuevo goal. No por eso decayeron los visitantes quienes por intermedio del puntero derecho consiguen el primer tanto a los 40 minutos. Terminado el primer half-time ganando el Albion por 3 a 1.

Reiniciado el segundo tiempo cargan los visitantes, consiguiendo a los 6 minutos el entreda izquierdo el 2o. tanto, más parejo el match vióse así luchar con mucho entusiasmo los muchachos de ambos cuadros, Albion más pujante consiguió dos goales más por intermedio de Melline y C. Rodríguez a los 26 y 39 minutos, respectivamente. Con la victo-

ria asegurada, los locales empezaron a jugar en forma holgado pudiendo así sus hinchas ver un juego lucido y de mucha limpieza.

A pesar de su inevitable derrota pudimos constatar en el eleven visitante, un nivel de cultura superior al de muchos renombrados Club que nos visitaron en esta temporada, hemos visto en ellos caballeros del deporte.—A. M.

Artigas 2

Ideal de Sta. Rosa 0

Numeroso público marginó el field de S. Artigas, donde estos conjuntos disputarían más tarde un match de gran calidad.

Entraron al campo de juego las reservas, que después de jugarse los 90 minutos terminó empatado en un goal por bando y en el cual mereció ganar el team local.

C. Alberto Vanini

ARQUITECTO

PROYECTOS. DIRECCIONES,
CONSTRUCCIONES, ETC.

Sauce.
Montevideo:

Miguelete 1458
Teléfono 46945

Poco después da comienzo el match entre los primeros team, de inmediato carga el Ideal rematando el avance, pero Martínez en brillante estirada echa a corner el cual no trajo resultado. Desde este momento el match se tornó sumamente reñido, hasta que a los 24 minutos vieron renacer su esperanza los hinchas del Artigas al conseguir Silveira el primer tanto, venciendo a Marini con formidable tiro. No por eso se amilanaron los de Ideal y cargan repetidas veces pero Martínez y los back rechazan en magnífica forma. Sigue parejo hasta que el juez dió por terminada la primera etapa.

Se reinicia el juego, los del Ideal entran decididos a empatar, pero no lo consiguen teniendo un escollo difícil en Martínez que con arriesgadas palomas atajaba tiros muy peligrosos. Vimos accionar las defensas de uno y otro bando con mucho acierto y las delanteras con combinaciones perfectamente organizadas se podía notar la inteligencia de sus componentes. Fué así que a los 39 minutos mediante un tiro libre tirado por Silveira que fué el absoluto scorer, consiguió el segundo tanto para el Artigas.

Poco después termina el partido en el cual en todo momento se demostró amistad y caballerosidad. Fué este match la clausura de la temporada 1936 de S. Artigas, en la cual los muchachos locales defendieron de todo corazón los colores de su casaca, quedando el público y Directiva bien impresionados con sus performances. Lleguen hasta todos ellos, nuestras felicitaciones.—A. M.

EDICTO DE MATRIMONIO

En la Villa del Sauce y el día 7 del mes de Enero del año mil novecientos treinta y siete.

A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio Don Santiago Morello, de cincuenta y seis años de edad, de estado soltero, de profesión agricultor, de nacionalidad oriental, nacido en esta sección el día 16 de Agosto de 1880, domiciliado en Costa del Sauce, esta jurisdicción y Doña Eulogia María Anón, de treinta años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta sección, ignórase la fecha, domiciliada en Pantanos, esta jurisdicción.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y en el periódico «EL FARO» por espacio de ocho días, como lo manda la ley

Mario A. Ardoino
Oficial del Estado Civil

TIENDA, MERCERIA Y PERFUMERIA

ARTICULOS PARA HOMBRES
— ARTIGAS —

Tiendas hay muchas, pero como esta ninguna, pues sus precios están bajando día a día presentando siempre novedades.—Aquí no se engaña en absoluto a nadie.

JORGE JURE JALIFE

SAUCE

Dpto. de Canelones

JUAN PABLO LAVAGNINI
Y
FELIPE ALBERTO CASAS
— ESCRIBANOS —
SUCESIONES - VENIAS - PARTICIONES

Prestamos Hipotecarios cualquier cantidad. Vendemos campos para agricultura - Solares en el Sauce

Consúltenos personalmente o por carta.

Teléfono 81306 - Dirección 436
MONTEVIDEO

De Santa Rosa

Viene de la 1.ª pág.
pudo ser un desafío.
Lilia Rodríguez con el brillo abrazador de sus ojos grandes y negros y que parece haber tenido la virtud de un imán del que a su admirador quizás le cuesta desprenderse.
Paquita Hernández: vaporosa y sutil con un traje que le quedaba muy bien y daba más realce a su elegante silueta.
Ofelia Tejera: cada vez más enamorada del Príncipe Azul de sus sueños color rosa.
Honorina Tejera: Con sus suaves molales, mostrándose tal cual es sin aparatosidades de ninguna clase.
Fotoca Morán: con la mirada de sus ojos soñadores más simpática.
Dora...

mo siempre.
No terminaré esta crónica sin antes felicitar a la activa Comisión Directiva del Social Club a quien se debe en mayor parte el brillo de este baile.
CLAVEL DEL AIRE.

Del número anterior

Solución del acróstico publicado en el número anterior: Beba Tejera, Elida Martínez, Magdalena Ferrari, Julia Méndez, Mirta Rodríguez, Cora Berrendo.

DE TOLEDO

FOOTBALL

El domingo 3 de Enero, se llevó a cabo en esta localidad la clausura de la temporada futbolística por parte de la Institución Deportiva local, midiéndose en esta emergencia con el Club "Carrasco del Sauce", encuentro que finalizó con la holgada victoria de los muchachos toledenses por el abultado score de 5 goles a uno.
La preliminar estuvo a cargo de las reservas de las mismas entidades que también terminó con el triunfo de los albi-negros por 3 tantos a cero.
El match de fondo fué entusiastamente disputado, imponiéndose el team que hizo más méritos en los noventa minutos parados a la victoria.

... a quien le se abrasaría... buena actuación.
Los elencos del "Toledo Junior" formaron de la siguiente manera: 1.º F. Figueredo; R. Rispi y J. Lasserre; N. Bentancour, A. Escudero y S. Alvarez (cap.); M. Lasserre, M. A. Dotta, R. Pérez, A. Rispi y J. D. Lara.
Scorers: Lara (2), N. Bentancour, M. Lasserre, y A. Rispi.
Reserva: J. P. Tejera; A. Biloti, y J. Revella; Centurión, C. Castro y N. Russi; Méndez, J. Russi (cap.) P. Pratto, J. Peña y D. González (scorer: los tres).
Después de la finalización de los partidos, la Comisión Directiva del "Toledo Junior" F. C. obsequió al plantel de jugadores con un lunch con motivo de cerrar la temporada de football de 1936, reuniéndose alrededor de cuarenta jugadores que en el año recientemente fenecido prestaron su decidido concurso a esta Institución. En este acto el jugador Sr. Rogelio Pérez hizo entrega a la Directiva de un hermoso bouquet de flores en nombre de sus compañeros de equipo, como prueba de reconocimiento y simpatía hacia los Dirigentes.
Corresponsal.

LA CONFIANZA

— Sastrería, Tienda y Mercería —
de **ELIAS MIGUEL**
— PRECIOS BAJÍSIMOS —
— SAUCE (Dpto. Canelones) —

Bases del Concurso de Belleza organizado por EL FARO

- 1.º El concurso será organizado solamente dentro de las secciones de Santa Rosa, Sauce, Suárez, Toledo y San Antonio.
- 2.º Podrán intervenir en él todas las Srts. de las citadas secciones.
- 3.º A tal efecto empezamos la publicación de un cupón semanal, el cual debe llenarse con el nombre, apellido y localidad de la concursante y dirigirse a la redacción del El Faro.
- 4.º Semana a semana daremos el cómputo total de los votos recibidos.
- 5.º A cada concursante que pase de los 100 votos se le publicará su fotografía completamente

- 6.º La duración será señalada con fecha posterior.
- 7.º Cerrado el concurso, se procederá a la proclamación de la triunfante y reparto de premios, organizando «El Faro» un festival de clausura.

Premios

- 1.º premio 1 artística fotografía al óleo que donó foto F. Goli, de Rondeau 1508, Mdeo.
- 2.º 1 hermoso reloj pulsera de Srta. buena calidad de Casa Colucci y Cristóbal, Río Negro 1672, Mdeo.

CONCURSO REGIONAL DE BELLEZA 'EL FARO'

Voto:

Localidad:

NOTA:—Escriba con claridad.

CUPON N.º 1

DIA DE REYES

Melchor, Gaspar y Baltasar como es tradicional han recorrido una vez más en sus imaginarios y jibosos camellos, todos los ámbitos del Universo.
Niños y adolescentes de todas las clases sociales les esperaban con ansiedad.
Y como siempre a los niños amparados de la suerte, a quienes la diosa Fortuna les ha sonreído desde la cuna, les han traído tan hermosos y variados juguetes que hasta se habían de ellos.
En cambio a tantos y tantos niños pobres que vagan famélicos y haraposos por las calles de las Aldeas, Villas o Ciudades, a esos apenas si les dejaron algún par de zapatitos porque acaso los hayan visto descalzos en el día de la víspera, o alguna modestísima indumentaria para vestir sus cuerpecitos semitostados por el sol y el aire y el frío...
También millares de novias enamoradas y soñadoras esperaban con impaciencia el nuevo advenimiento de los Reyes Magos para que estos con un obsequio, con una promesa o con una nueva esperanza hicieran que la más sana alegría embargase sus corazones.
Y a todas ellas les han dejado aureos cofres repletos de hermosas ilusiones!
Los que ya conocemos por pro-

pia experiencia las amargas realidades de la vida, también las esperábamos... Queríamos compartir con la niñez y la juventud de esa felicidad que ha sido tan nuestra en tiempos lejanos que ya no volverán!
Y los Reyes Magos de la leyenda milenaria se han alejado ya por los caminos de la imaginación... y tardarán en regresar justamente un año!
Sauce, enero 6 de 1937

E. M. V.

EDICTO DE MATRIMONIO

En la Villa del Sauce y el día 4 del mes de Enero del año mil novecientos treinta y siete. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio Don Santiago Marcelino Perrone, de treinta y cinco años de edad, de estado soltero, de profesión agricultor, de nacionalidad oriental, nacido en 13.ª sección de Canelones, el 2 de Junio de 1901, domiciliado en Canelón Chico, esta jurisdicción y Doña Felipa Stilla Hernández, de veintinueve años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en 4.ª sección de Canelones, el 13 de Setiembre de 1913, domiciliada en Carrasco del Sauce, esta jurisdicción.
En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas.
Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y en el periódico «EL FARO» por espacio de ocho días, como lo manda la ley.
MARIO A. ARDOINO
Jefe de E-je de Civil

Peluquería y Perfumería

CARDOZO
INSTALADA EN SAUCE

Avisa a todos los peluqueros en general que cuenta con un gran surtido de perfumería, polvos y cremas para el cutis, a precios muy convenientes.

Sauce, 1937.